Weissgauff

РУКОВОДСТВО ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ

СУШИЛЬНАЯ МАШИНА

WD 486 DG Compact Smart Dry
WD 486 DW Compact Smart Dry

Перед использованием внимательно прочтите и изучите данное руководство.
Соблюдайте правила техники безопасности при работе с устройством.

СОДЕРЖАНИЕ

ПРАВИЛА ТЕХНИКИ БЕЗОПАСНОСТИ	3
ОПИСАНИЕ УСТРОЙСТВА	5
ИНСТРУКЦИИ ПО УСТАНОВКЕ	6
ПОРЯДОК РАБОТЫ	8
ЧИСТКА И ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ	10
ПОИСК И УСТРАНЕНИЕ НЕИСПРАВНОСТЕЙ	11
УТИЛИЗАЦИЯ	14
ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ	15

Благодарим вас за выбор компактной сушильной машины Weissgauff!

В сушильных машинах этой серии реализована функция динамической автоматической регулировки температуры, которая позволяет сушить белье более эффективно, одновременно сохраняя мягкость тканей и прекрасный внешний вид как у новых вещей.

- Простые и понятные программы сушки.
- Простой запуск цикла сушки благодаря автоматическому определению веса белья. Машина сама настроит все параметры сушки.
- Простая установка практически в любом месте.

ПРАВИЛА ТЕХНИКИ БЕЗОПАСНОСТИ

РАЗРЕШЕННОЕ ИСПОЛЬЗОВАНИЕ

Данное устройство относится к бытовой технике и предназначено для личного, семейного и домашнего использования в условиях, предусмотренных настоящим руководством и техническими характеристиками устройства.

Устройство не предназначено:

- для использования в целях извлечения прибыли (оказания услуг третьим лицам, коммерческого сервиса, сдачи в прокат, обеспечения потока клиентов/посетителей);
- для работы в режиме повышенной интенсивности (многосменном/непрерывном режиме, при систематическом использовании сверх параметров и назначений, указанных производителем);
- для эксплуатации в среде и/или условиях, не соответствующих требованиям настоящего руководства (в т. ч. по электропитанию, вентиляции, температуре/влажности, жесткости воды, установке и обслуживанию).

ПРАВИЛА БЕЗОПАСНОЙ ЭКСПЛУАТАЦИИ

- Во избежание пожара ни в коем случае не подкладывайте под сушильную машину детали из пенопласта, которые препятствуют отводу тепла от машины.
- Протирайте внутреннюю поверхность барабана и корпус сушильной машины мягкой влажной тряпкой. Не используйте для очистки никакие горючие или летучие вещества (например, спирт или бензин) и не разбрызгивайте воду или иные жидкости непосредственно на сушильную машину.
- Не сушите в сушильной машине белье, для очистки которого использовались химические соединения.
- Следите, чтобы вокруг сушильной машины и под ней не скапливался ворс.
- Установите сушильную машину в хорошо вентилируемом помещении и обеспечьте достаточную циркуляцию воздуха вокруг нее.
- Ни в коем случае не отводите воздух от сушильной машины в вентиляционный канал, предназначенный для отвода продуктов горения газа или иных горючих веществ.
- Перед сушкой рекомендуется белье рассортировать и сушить вместе только изделия одного типа.
- Перед помещением белья в сушильную машину его необходимо как следует отжать. Во избежание попадания воды к внутренним компонентам сушильной машины и значительного увеличения времени сушки белье должно быть отжато не вручную, а в стиральной машине.
- Обязательно проверьте карманы одежды и достаньте из них монеты, заколки, скрепки, ключи и прочие острые металлические изделия. Ни в коем случае не оставляйте в карманах зажигалки, спички и иные легковоспламеняющиеся предметы.

- Застегните все застежки: пуговицы, крючки, застежки-молнии и пр. и выверните одежду наизнанку. Благодаря этому металлические детали не будут стучать по барабану и процесс сушки станет тише.
- Не сушите в сушильной машине текстильные изделия, если на ярлыке с инструкциями по уходу имеется маркировка «не стирать в воде», «не подходит для химической чистки», «не сушить в сушильной машине», «сушить без отжимания», «сушить в подвешенном виде» или «сушить в расправленном виде».
- Не сушите в сушильной машине изделия из кожи и натуральной шерсти. При воздействии высоких температур шерсть и кожа будут повреждены. Более того, шерстяные изделия могут сесть и деформироваться.
- После каждого использования обязательно очищайте все фильтры.
- Во время работы корпус сушильной машины нагревается, поэтому ни в коем случае ничем ее не накрывайте (например, скатертью или декоративными салфетками).

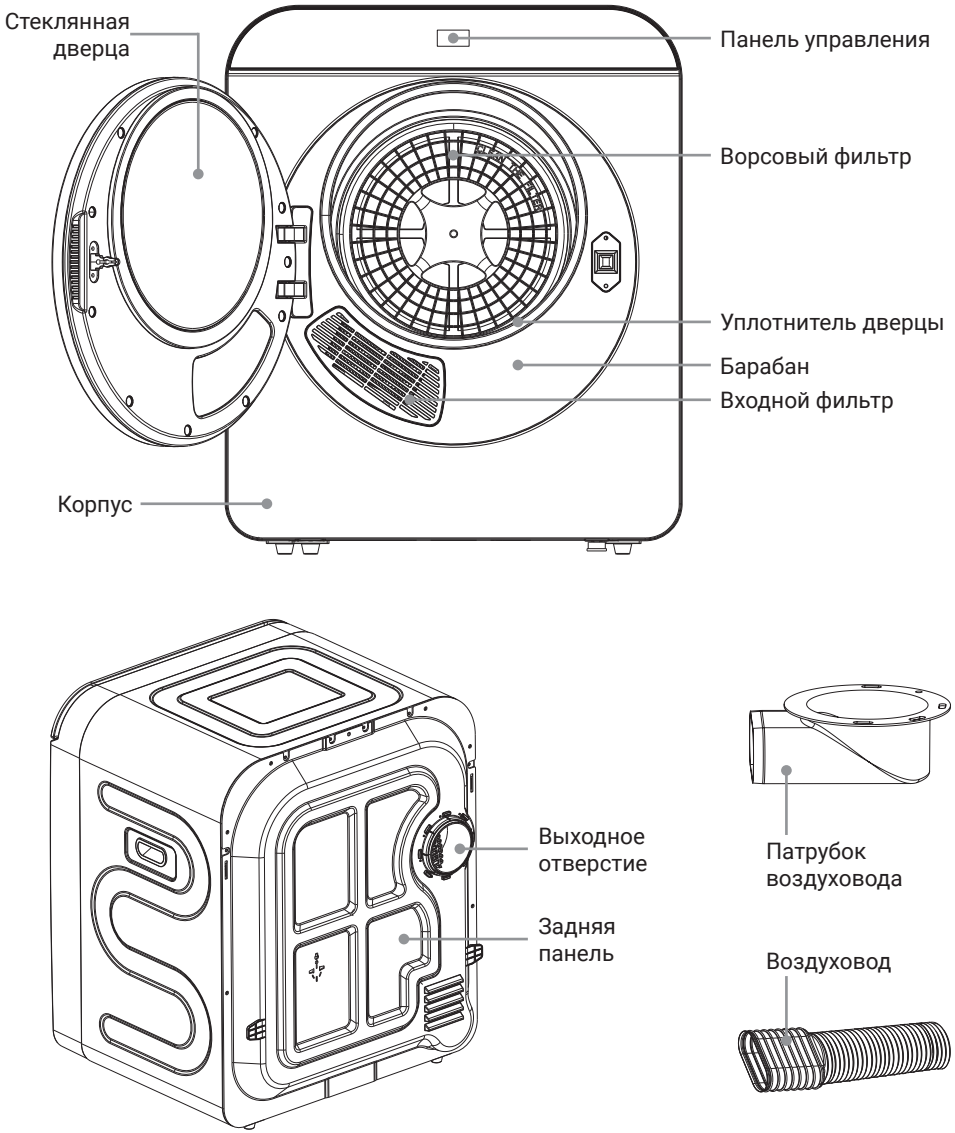
ПРАВИЛА ЭЛЕКТРОБЕЗОПАСНОСТИ

- Подключайте сушильную машину к электрической розетке переменного тока с напряжением 220–240 В и силой тока 10 А. Розетка должна быть надежно заземлена и желательно иметь защиту от токов утечки.
- Во избежание пожара не храните рядом с сушильной машиной горючие и летучие вещества, такие как бензин и спирт.
- Не устанавливайте сушильную машину во влажных помещениях (например, в ванных комнатах) или в потенциально влажных местах. В противном случае существует опасность поражения электрическим током или иных несчастных случаев.
- Обеспечьте беспрепятственный доступ к сетевой розетке, чтобы сушильную машину можно было легко отключить от электросети.
- Обязательно извлекайте вилку из розетки в случае отключения электроснабжения, при перемещении сушильной машины и для проведения работ по очистке и техническому обслуживанию. Кроме того, всегда отключайте сушильную машину от электросети, когда вы ее не используете.
- При извлечении вилки из розетки не тяните за шнур электропитания: всегда беритесь только за корпус вилки. Не касайтесь вилки мокрыми или влажными руками.
- При повреждении шнура электропитания во избежание возможной опасности он должен быть заменен изготовителем, представителем сервисной службы или иным лицом с аналогичными полномочиями и квалификациями.

ТРАНСПОРТИРОВКА И ХРАНЕНИЕ

Изделие необходимо транспортировать и хранить в оригинальной упаковке в соответствии с указанными на нем знаками по обращению. Будьте осторожны при погрузке, разгрузке и транспортировке. При транспортировке и хранении следует защитить изделие от воздействия атмосферных осадков и механических повреждений.

ОПИСАНИЕ УСТРОЙСТВА



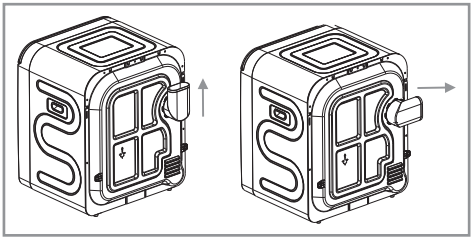
Все изображения в настоящем руководстве приведены только для справки. Ориентируйтесь на фактический внешний вид своей сушильной машины.

ТРЕБОВАНИЯ К МЕСТУ УСТАНОВКИ

- Установите сушильную машину на устойчивую горизонтальную поверхность: на пол, стол (столешницу) или специальную подставку.
- Оставьте зазор не менее 100–150 мм позади сушильной машины.
- При установке машины в узком пространстве с плохой вентиляцией предусмотрите установку вентилятора или подсоедините к выходному отверстию воздуховод для отвода тепла и влаги. Длина такого воздуховода не должна превышать 2 метров.
- Ни в коем случае не устанавливайте сушильную машину вверх ногами.
- При установке сушильной машины на пол или стол (столешницу) убедитесь, что поверхность установки ровная и прочная и сушильная машина не будет наклоняться или качаться во время работы.

МОНТАЖ ПАТРУБКА ВОЗДУХОВОДА

- Установите патрубок на вентиляционное отверстие и зафиксируйте, повернув по часовой стрелке.

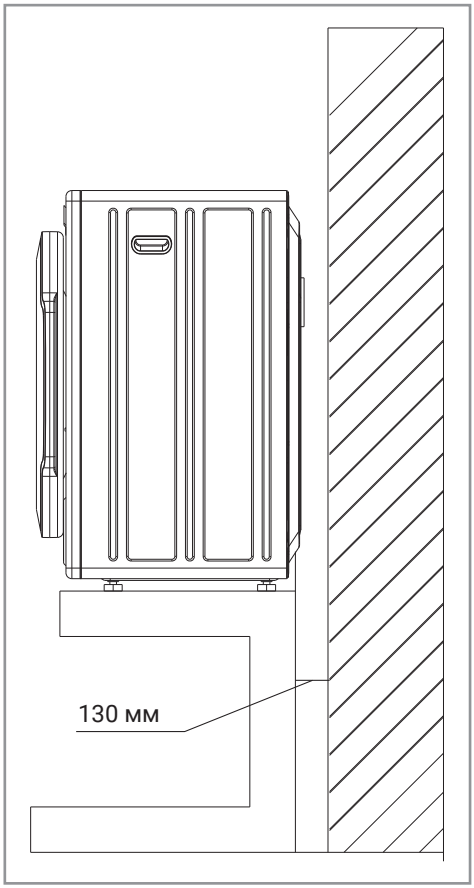


- Направление выходного отверстия зависит от вашей конкретной конфигурации.

АЛЬТЕРНАТИВНЫЕ ВАРИАНТЫ УСТАНОВКИ

УСТАНОВКА НА ПОДСТАВКУ

- Сушильную машину можно установить на подставку.
- Обязательно убедитесь, что подставка, а также сушильная машина на ней стоят надежно и устойчиво.
- Между стеной и подставкой необходимо оставить расстояние не менее 130 мм.



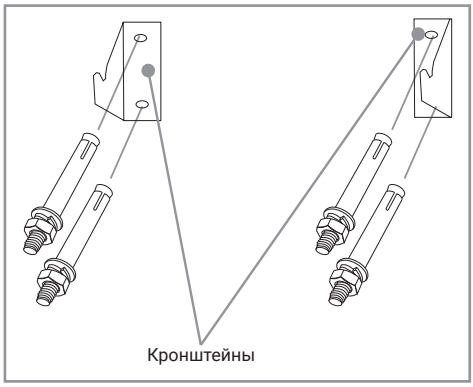
МОНТАЖ НА СТЕНУ

В комплект поставки сушильной машины входят 2 кронштейна, 2 распорки и 4 анкерных болта M6 для монтажа на стену.

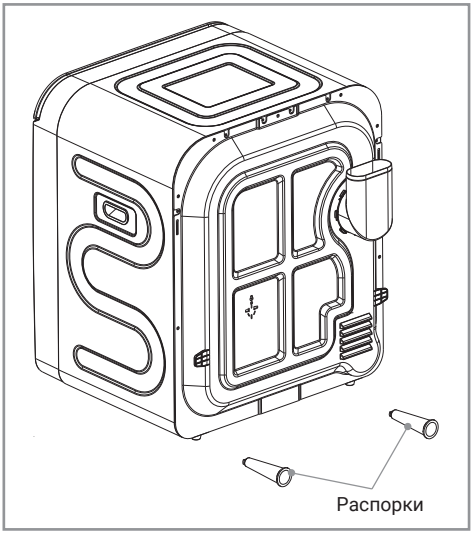
- Найдите подходящее место для подвешивания сушильной машины.
- Расстояние от верхней поверхности машины до потолка должно быть не менее 50 мм.
- Если сушильная машина будет висеть над стиральной машиной с вертикальной загрузкой, оставьте достаточно места для открывания крышки стиральной машины.

Выполните следующую процедуру:

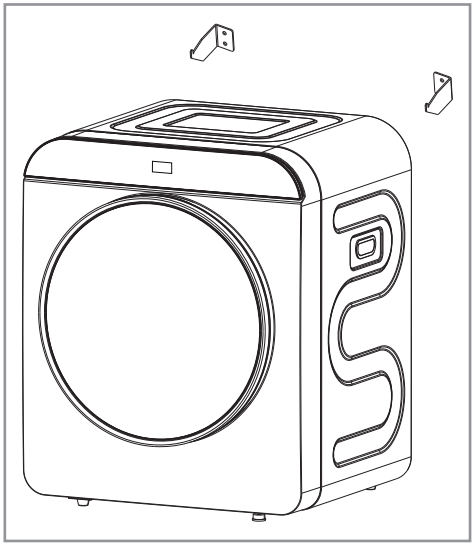
- Закрепите кронштейны на стене с помощью анкерных болтов M6.



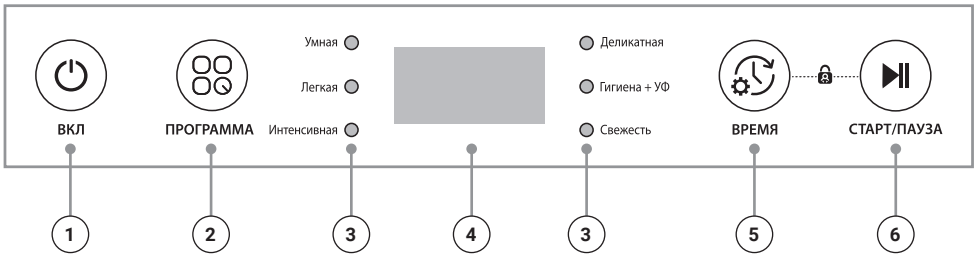
- Закрепите на задней панели сушильной машины патрубок воздуховода.
- Установите на заднюю панель сушильной машины две распорки, предназначенные для обеспечения необходимого расстояния между сушильной машиной и стеной.



- Навесьте сушильную машину на кронштейны.



ПАНЕЛЬ УПРАВЛЕНИЯ



1	**Кнопка электропитания** • Нажмите эту кнопку и удерживайте ее 2 секунды, чтобы включить сушильную машину. • По завершении цикла сушки машина отключается автоматически.
2	**Кнопка выбора программы сушки** • Нажимайте эту кнопку, чтобы выбрать подходящую программу сушки.
3	**Индикаторы программ сушки** • Индикатор выбранной программы сушки загорается.
4	**Цифровой дисплей** • На дисплее отображаются время сушки, коды ошибок и прочая информация.
5	**Кнопка настройки времени сушки** • Эта кнопка позволяет настроить цикл сушки по времени длительностью 10–180 минут.
6	**Кнопка «Старт/Пауза»** • Нажмите эту кнопку, чтобы запустить или приостановить цикл сушки.
5 + 6	**Функция блокировки от детей** • Чтобы заблокировать панель управления, нажмите одновременно кнопки «Время» и «Старт/Пауза» и удерживайте их 3 секунды. • Чтобы снять блокировку от детей, повторите эту процедуру. • Если блокировка от детей активирована, на дисплее горит индикатор блокировки от детей.

ПРОГРАММЫ СУШКИ

Программа	Описание	Время сушки
Умная	При выборе этой программы сушильная машина анализирует загруженное белье и настраивает параметры сушки на основе веса и степени влажности белья. Сушка завершается автоматически после высушивания белья. За 20 минут до завершения цикла сушки на дисплее начинает отображаться обратный отсчет времени.	автоматически (до 240 мин.)
Легкая	Эта программа подходит для высушивания небольших легких вещей или же вещей из тонких тканей (например, летней одежды).	45 мин.
Интенсивная	Эта программа запускает длительный цикл сушки.	150 мин.
Деликатная	Программа сушки для белья из деликатных тканей, которое нельзя сушить при высокой температуре. Температура в барабане повышается примерно до 40 °C.	120 мин.
Гигиена + УФ	Программа сушки на высокой температуре, обеспечивающая также антибактериальную обработку белья. Кроме того, белье обрабатывается ультрафиолетом.	90 мин.
Свежесть	Уходовая программа для удаления с белья нежелательных запахов и пыли. Кроме того, на этой программе можно слегка подогреть одежду зимой, чтобы ее было более комфортно надевать.	20 мин.

- При выборе программы «Умная» время сушки корректируется автоматически с учетом веса и степени сухости белья. При сушке на других программах время фиксировано.
- Помимо шести программ сушки, в этой сушильной машине доступна функция сушки по времени, позволяющая самостоятельно задать длительность цикла сушки. Чтобы настроить цикл сушки по времени, кнопкой «Время» задайте время сушки в диапазоне 10–180 минут, а затем нажмите кнопку «Старт/Пауза».
- Функция обработки ультрафиолетом по умолчанию включена для программы «Гигиена + УФ». Кроме того, обработка ультрафиолетом активируется и при сушке на других программах, когда температура в барабане достигает 50 °C.

ЧИСТКА И ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ

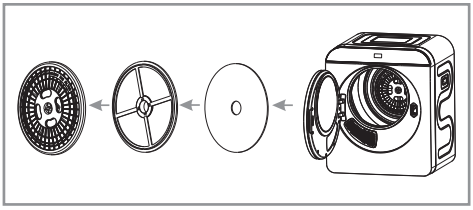
Для обеспечения оптимальной работы сушильной машины регулярно протирайте корпус и своевременно очищайте оба фильтра.

Перед проведением работ по очистке и техническому обслуживанию обязательно извлекайте вилку из розетки.

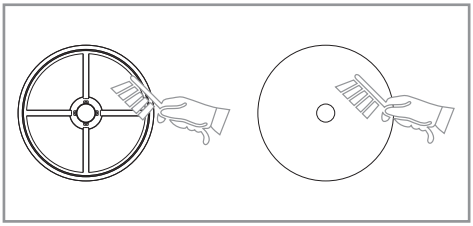
ОЧИСТКА ФИЛЬТРОВ

Ворсовый фильтр необходимо очищать после каждого цикла сушки.

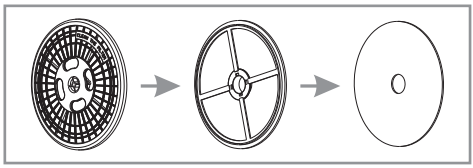
- Ворсовый фильтр находится внутри барабана. Чтобы его извлечь, вставьте пальцы в четыре отверстия в центральной части крышки фильтра и потяните его на себя.
- Разберите фильтр на три части: крышку, тканевый фильтр и сетчатый фильтр.



- Мягкой щеткой или пылесосом удалите весь ворс с элементов фильтра. Соблюдайте осторожность, чтобы не повредить тканевый и сетчатый фильтры.

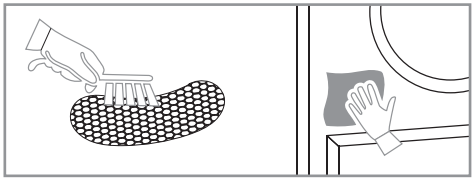


- Удалив весь ворс и пыль, соберите фильтр, соблюдая правильный порядок всех элементов, а затем установите его на место в барабан.



Входной фильтр рекомендуется очищать раз в месяц.

- Движением вверх слегка надавите по центру внешнего края крышки входного фильтра и извлеките его из сушильной машины.



- Мягкой щеткой или пылесосом удалите с фильтра всю пыль.
- Установите фильтр на место.

ОЧИСТКА КОРПУСА

- Протирайте внутреннюю поверхность барабана и корпус снаружи мягкой влажной тряпкой.
- Для удаления более устойчивых пятен можно использовать универсальное чистящее средство. Не забудьте удалить все остатки чистящего средства чистой тряпкой.

Не используйте для очистки растворители, бензин или спиртосодержащие вещества.

ПОИСК И УСТРАНЕНИЕ НЕИСПРАВНОСТЕЙ

В случае возникновения проблем в работе сушильной машины отключите ее от электросети и, прежде чем обращаться в сервисный центр, выполните следующие проверки. Зачастую проблема не вызвана поломкой, и ее можно устранить самостоятельно.

Проблема	Возможные причины	Способ устранения
Сушильная машина не включается.	• Произошло отключение электроснабжения. • Вилка не вставлена или плохо вставлена в розетку. • Сушильная машина перегружена. • Неисправен термостат.	• Дождитесь возобновления энергоснабжения. • Вставьте вилку в розетку и убедитесь, что она входит в нее плотно. • Перед помещением в барабан белье необходимо тщательно отжать. Вес влажного белья не должен превышать 5 кг. • Обратитесь в сервисный центр для ремонта.
Корпус сушильной машины сильно нагрелся, появился характерный запах.	• Засорен ворсовый фильтр. • Заблокированы вентиляционное отверстие или слив воды.	• Ворсовый фильтр необходимо чистить до и после каждого использования сушильной машины. • Устраните причину блокирования.
Белье не сохнет.	• Барабан полностью заполнен бельем. • Засорились фильтры, поэтому отсутствует нормальный поток воздуха внутри барабана. • Белье в барабане сбилось в ком. • Сушильная машина установлена в узком месте с плохой вентиляцией.	• Запустите цикл сушки несколько раз. • Регулярно очищайте фильтры. • Достаньте белье из барабана, расправьте его и повторно запустите цикл сушки. • Установите сушильную машину в другом месте или примите дополнительные меры для обеспечения вентиляции в месте установки.

Проблема	Возможные причины	Способ устранения
Белье после сушки очень мятое.	• Барабан сушильной машины переполнен. • Вы не достали белье из барабана после завершения цикла сушки. • Вы плохо рассортировали белье для сушки. • Вы выбрали слишком длительное время сушки.	• Не пытайтесь сушить сразу слишком много вещей. • Доставайте белье из барабана сразу после завершения цикла сушки. • Перед сушкой сортируйте белье по типам тканей. • Всегда соблюдайте рекомендации, приведенные на ярлыках с инструкциями по уходу за текстильными изделиями.
После сушки белье село.	• Вы пересушили белье.	• Всегда соблюдайте рекомендации, приведенные на ярлыках с инструкциями по уходу за текстильными изделиями. Если белье может сесть, проверяйте это до цикла сушки. • Доставайте такое белье из барабана, пока оно еще слегка влажное, и развешивайте или раскладывайте его для досушивания.
На белье образовался ворс.	• В процессе сушки многих тканей образуется ворс. Это нормальное явление, возникающее в результате трения.	• Используйте при стирке кондиционер, чтобы смягчить ткани. • Чтобы снизить трение, перед сушкой выворачивайте одежду наизнанку. Кроме того, воротники и манжеты можно во время глаженья обрабатывать фиксирующим спреем для тканей.
Сушильная машина остановилась в процессе работы и не включается.	• При длительной работе сушильной машины может сработать автоматическая защита от перегрева.	• Приблизительно через 30 минут, когда сушильная машина полностью остынет, она автоматически вернется в нормальное рабочее состояние.

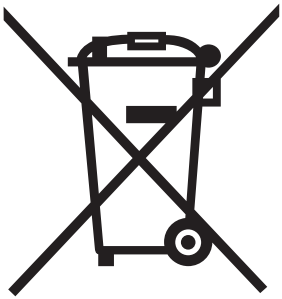
Если после выполнения всех перечисленных в таблице проверок сушильная машина не заработала, обратитесь для ремонта в сервисный центр. Не пытайтесь чинить сушильную машину самостоятельно.

КОДЫ ОШИБОК

В некоторых случаях на цифровом дисплее могут отображаться разные коды ошибок (код ошибки мигает и подается звуковой сигнал). В этом случае выполните следующие рекомендации.

Код ошибки	Описание и причина	Способ устранения
E1	**Дверца не закрыта.** Вы запустили цикл сушки, не закрыв дверцу.	Закройте дверцу, после этого код ошибки пропадет.
E2	**Предупреждение о высокой температуре в барабане.** Температура внутри барабана превысила 70 °C.	Код ошибки пропадет, если выключить электропитание или же когда температура в барабане опустится ниже 70 °C.
E3	**Неисправность датчика температуры и влажности.** Проблемы в контуре датчика.	Требуется замена датчика. Рекомендуется обратиться в сервисный центр.
E4	**Ошибка обмена данными.** Проблемы в контуре между платой управления и дисплеем.	Возможно, требуется замена коннектора между дисплеем и платой управления, дисплея или платы управления. Обратитесь в сервисный центр.

УТИЛИЗАЦИЯ



ПРАВИЛЬНАЯ УТИЛИЗАЦИЯ УСТРОЙСТВА

Эта маркировка указывает, что по истечении срока службы данное устройство не подлежит утилизации вместе с другими бытовыми отходами. Чтобы предотвратить возможный вред для окружающей среды и здоровья людей в результате неконтролируемой утилизации отходов, утилизируйте это устройство ответственно, способствуя таким образом экологически безопасному повторному использованию материальных ресурсов.

Чтобы утилизировать отслужившее свой срок устройство, сдайте его в пункт раздельного сбора отходов электронного оборудования или обратитесь в магазин, где вы его приобрели. Продавец, возможно, сможет транспортировать это устройство для его экологически безопасной переработки.

Для обеспечения безопасности детей перед утилизацией этого устройства отрежьте шнур электропитания как можно ближе к корпусу.

Данное устройство соответствует директиве ЕС 2012/19/EU по утилизации отходов электрического и электронного оборудования, и на нем нанесено классификационное обозначение отходов электрического и электронного оборудования.

Кроме того, это устройство соответствует директиве ЕС 2011/56/EU по ограничению использования вредных веществ и не содержит никаких опасных или запрещенных материалов, перечисленных в этой директиве.

УТИЛИЗАЦИЯ УПАКОВОЧНЫХ МАТЕРИАЛОВ

Упаковка предназначена для защиты устройства от повреждений во время транспортировки. Она произведена из пригодных для переработки материалов в соответствии с государственными нормативами по охране окружающей среды. Не утилизируйте упаковочные материалы вместе с обычными бытовыми отходами, а сдайте их в пункт раздельного сбора мусора, адрес которого можно узнать в местных органах власти. Вторичное использование упаковочных материалов позволяет снизить использование сырья в производственном процессе и объем отходов, свозимых на мусорные полигоны.

ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Названия моделей	**WD 486 DG Compact Smart Dry** **WD 486 DW Compact Smart Dry**
Максимальная загрузка	6 кг
Номинальное напряжение	220–240 В~
Номинальная частота	50 Гц
Номинальная мощность	850 Вт
Класс влагозащиты	IPX4
Класс энергоэффективности	C
Потребление электроэнергии	245 кВт·ч/год
Уровень шума	62 дБ
Габариты (ШхГхВ)	495 x 480 x 595 (мм)
Вес нетто/брутто	16,5/19 кг